

Lietotāja maiņas gadījumā līgumu var noslēgt esošā mēneša ietvaros. Mainot tirgotāju, ja apstiprinājumu par noslēgto līgumu saņemsiet līdz 15. datumam, līgums būs spēkā ar nākamā mēneša 1. datumu, savukārt pēc 15. datuma – ar aiznākamā mēneša 1. datumu. / В случае смены пользователя договор можно заключить в рамках текущего месяца. Если подтверждение о заключенном договоре будет получено до 15-го числа, договор вступит в силу уже с 1-го числа следующего месяца, в свою очередь, если с 16-ого числа, то договор вступит в силу с 1-го числа месяца спустя.

PERSONAS DATI

Личные данные

Vārds, uzvārds _____ Personas kods _____
Имя, фамилия Персональный код

E-pasts _____ Tālrunis _____
Эл. почта Телефон

Deklarētā adrese _____
Адрес декларированного места жительства

Korespondences adrese _____
Адрес для корреспонденции

Esmu pilnvarots pārstāvis / я являюсь уполномоченным представителем

INFORMĀCIJA PAR PILNVARAS DEVĒJU (jāaizpilda, ja līguma slēdzējs ir pilnvarots pārstāvis)

Сведения о доверителе (указать, если договор заключает уполномоченный представитель)

Vārds, uzvārds _____ Personas kods _____
Имя, фамилия Персональный код

E-pasts _____ Tālrunis _____
Эл. почта Телефон

Deklarētā adrese _____
Адрес декларированного места жительства

Pilnvaras nr. _____ Pilnvaras izdošanas datums _____
Номер доверенности Дата выдачи доверенности

Līgumu vēlos noslēgt Uz sava vārda Uz pilnvaras devēja vārda
Желаю заключить договор На свое имя На имя доверителя

OBJEKTS

Объект

Objekta adrese _____ Ārduvju un/vai vārtu kods (ja ir) _____
Адрес объекта Код от входной двери и (или) ворот (если есть)

Objekta tiesību pamatojums
Основание прав на объект

Īpašums (īpašuma tiesības ir nostiprinātas zemesgrāmatā)
Собственность (имущественные права закреплены в Земельной книге)

Īre/noma
Наем, аренда

Cits (lūdzam norādīt pamatojumu) _____
Другое (пожалуйста, укажите основание)

Objektā skaitītājs Ir / Есть Nav / Нет
Счетчик на объекте

Skaitītāja numurs _____ Skaitītāja rādījums objekta pieņemšanas brīdī _____
Номер счетчика Показание счетчика в момент приема объекта

Dabasgāzes lietošanas veids
Способ применения природного газа

Gāzes plīts
Газовая плита

Apkure/apkurināmā platība _____ m²
Отопление / отапливаемая площадь

Ūdens sildītājs
Водонагреватель

Cits (ja nepieciešams, lūdzam norādīt papildu informāciju) _____
Другое (в случае необходимости просим указать дополнительную информацию)

PIETEIKUMS LĪGUMA NOSLĒGŠANAI

Заявка на заключение договора

KLIENTU SERVISS

info@lg.lv

www.lg.lv

Objekta iegūšanas datums _____ Plānotais patēriņš mēnesī (m³) _____
Дата получения объекта Планируемое потребление в месяц

Objektā jāatjauno gāzes padeve Jā / Да Nē / Нет На объекте необходимо возобновить подачу газа

Par iekļūšanu objektā sazināties Izmantojot kontaktinformāciju Zvanot pa tālruni _____
О доступе на объект обращаться Используя указанную информацию Звонить по телефону

NORĒĶINU INFORMĀCIJA

Расчетная информация

Rēķinu vēlos saņemt Я хочу получать счет

Elektroniski - Klientu portāla vai e-pastā (bezmaksas)
В электронном виде –на клиентском портале или по э.почте (бесплатно)

Pa pastu (maksas)
nav pieejams produktam MAINĪGAIS
По почте (платно)
недоступен для продукта MAINĪGAIS

PRODUKTS

UNIVERSĀLAIS pakalpojums (beztermiņa)
UNIVERSĀLAIS pakalpojums (бессрочный договор)

FIKSĒTAIS (terminēts līgums ar pirmstermiņa laušanas maksu)
ФИКСИРОВАННЫЙ (договор с фиксированным сроком и платой за досрочное расторжение)

MAINĪGAIS (beztermiņa līgums, kur dabasgāzes cena var tikt pārskatīta, 30 dienas iepriekš par to informējot klientu)
MAINĪGAIS (Цена природного газа может быть пересмотрена, о чем клиент уведомляется за 30 дней)

PAPILDUS INFORMĀCIJA

Дополнительная информация

Pieteikumam pievienoti dokumenti приложенные к заявке документы

Pilnvaras kopija
Копия доверенности

Citi dokumenti (*pieņemšanas-nodošanas akts, lietošanas tiesību pamatojošie dokumenti u.c.*) Другие документы (например, акт приема-передачи объекта, документы, обосновывающие право пользования)

Vēlos saņemt īpašos piedāvājumus e-pastā, tālrunī (izdevīgākus nosacījumus, personalizētus paziņojumus par jauniem pakalpojumiem, produktiem, paziņojumus, kas saistīti ar iespējām piedalīties mūsu organizētajos konkursos, loterijās, citos klientiem paredzētajos pasākumos). Atcelt piekrišanu var jebkurā laikā klientu portālā

PARAKSTOT ŠO PIETEIKUMU, APLIECINU, KA:

Подписанием данного заявления подтверждаю, что:

Man nepastāv šķēršļi slēgt dabasgāzes tirdzniecības līgumu/ Мне ничто не препятствует заключить договор о торговле природным газом;

Esmu informēts, ka AS "Latvijas Gāze" apstrādā personas datus pieteikuma izskatīšanai, saziņai saistībā ar pieteikumu, līguma noslēgšanai un īpašo piedāvājumu saņemšanas piekrišanas reģistrēšanai, paredzot, ka personas tiesības tiek īstenotas saskaņā ar Personas datu apstrādes paziņojumu, kas pieejams

www.lg.lv / Я информирован, что АО «Latvijas Gāze» обрабатывает личные данные для рассмотрения заявления, связи о заявлении, заключения договора и регистрации согласия на получение особых предложений, предусматривая, что права лица осуществляются в соответствии с Извещением об обработке личных данных, которое доступно на www.lg.lv

Ar šo slēdzu dabasgāzes tirdzniecības līgumu, izmantojot distances saziņas līdzekļus / Этим заключаю договор о торговле природным газом с использованием средств дистанционного взаимодействия.

Datums _____ Paraksts un atšifrējums _____
Дата Подпись и расшифровка